

IL CRALLINO

Organo di informazione del C.R.A.L. Santa Maria delle Grazie - Anno XII - N. 1 - Marzo 2007

Distribuzione in omaggio ai Soci

Esce quando può

All'interno:

Dottore mi dica...

Confidenza con l'emergenza...

Nella notte un treno fantasma

Le feste in pediatria

La finanziaria 2007 e il T.F.R.

Lo sport



IL CRALLINO

Organo di informazione pubblicato
dal CRAL S. Maria delle Grazie.
Viene distribuito in omaggio ai Soci.

Registrato il 20.01.96 presso il
Tribunale di Napoli con il n. 4716.

Esce quando può

Presidente del CRAL
Santa Maria delle Grazie
Anna De Novellis

Direttore Responsabile
Alfredo Falcone

Comitato di Redazione
**Vincenzo Buono, Giuseppe
Calabrese, Luigi Carandente,
Giuseppe Cirillo, Anna De Novellis,
Vincenzo Mellone, Nello Nardi,
Adriano Scoppetta, Luigi Stefanelli**

Hanno collaborato a questo numero:
**Antonio Balzano, Luisa Bove,
Pasquale D'Avascio, Antonio
Galluccio, Luigi Langella, Carla
Molino.**

Segretario di Redazione:
Adriano Scoppetta

Composizione
Nello Nardi

Redazione: **CRAL Santa Maria
delle Grazie La Schiana 80078
Pozzuoli (NA) tel. 081.8552215**

Le opinioni espresse in articoli firma-
ti o siglati impegnano esclusivamente
i rispettivi Autori mentre la Direzione
non ne risponde.

La collaborazione a
"IL CRALLINO" s'intende gratuita.

Impaginazione e grafica:
**Skizzo di Stampa di Carolina
Oliviero**

Stampa: **Skizzo di Stampa - Napoli**

In copertina: *In Pediatria: è festa per
i piccoli ricoverati (foto Nello Nardi).*

Cari amici lettori,

questo numero de "Il Crallino" vede la luce con un certo anticipo rispetto alla cadenza che ne ha scandito le uscite negli ultimi anni e quindi stavolta esso non è... "schiacciato" contro le vacanze estive. Ciò ci consentirà di far uscire il secondo numero nel mese di giugno, ossia prima che partiate per il mare o per la montagna.

Al rientro dalle vacanze avremo così tutto il tempo, tra settembre e dicembre, di curare la pubblicazione di altri due numeri, uno nel mese di ottobre, l'altro in occasione del Natale. Sarebbero pertanto ben quattro i numeri de "Il Crallino" editi nell'anno 2007 realizzandosi in tal modo una antica aspirazione redazionale.

Però... però, per riuscire a tanto abbiamo bisogno di collaborazione: i gentili e ormai certamente affezionati lettori ricordino sempre la nostra premessa iniziale: "il Crallino" esce quando può: ossia quando ci sono i soldi per stamparlo e gli articoli per riempirlo. Ebbene per i primi, grazie all'oculatezza della conduzione del CRAL, non ci sono attualmente problemi, quanto ai secondi, invece, non nuotiamo proprio nell'abbondanza, anzi diciamo pure che il nostro serbatoio è presso che esaurito. Cari amici, puntiamo pertanto sulla vostra buona volontà e ci aspettiamo in tempi brevi la vostra collaborazione: concentratevi, dunque, prendete carta e penna e buttate giù qualcosa di interessante!

Com'è ormai consuetudine, anche nel corso dell'ultima "Festa di fine d'anno" il Direttivo del CRAL ha fatto omaggio di una targa ricordo ai soci andati in quiescenza. Protagonisti della commovente cerimonia sono stati gli amici Rosa Chiocca, Elisabetta Russo, Carmelo Simonacci e Procolo Lucignano: ad essi, auguriamo di spendere serenamente il loro, adesso, tempo libero magari dedicandosi alle proprie passioni ed agli hobby preferiti con un caldo invito: quello di non "scompare" ma di continuare a frequentare il CRAL alle cui attività essi, sempre benacetti, i potranno ancora partecipare rimanendo così ancora vicini ai colleghi con cui hanno diviso, gomito a gomito, tanti anni di lavoro.

A tutti buona lettura!



*Il Cral
Augura
una
Felice Pasqua*



LA VOCE DEL CRAL

MEMORANDUM

Si ricorda a tutti i soci ed in particolare ai più distratti e a quelli dislocati nelle sedi lontane dall'Ospedale S.Maria delle Grazie che la **Segreteria del CRAL** si è trasferita nei locali sottostanti l'**S.P.D.C.** a fianco della lavanderia: La nuova ubicazione, anche se decentrata, è più funzionale e raggiungerà il top quando saranno ultimati tutti i lavori previsti nel seminterrato che la ospita.

Inoltre, come già annunciato, dal mese di **gennaio** è in vigore la **nuova quota sociale di 5 euro** che comporterà diversi benefici a cominciare dalla prossima strenna Pasquale che sarà in distribuzione dall'ultima decade di Marzo.

TERME DI AGNANO

Alle cure termali si accede con la prescrizione del medico curante o dello specialista ASL sull'apposito ricettario regionale. La ricetta deve contenere, oltre ai dati anagrafici completi ed il codice fiscale dell'assistito, i dati precisi relativi alla cura richiesta ed alla diagnosi compatibile secondo le attuali norme ministeriali.

La ricetta completa non ha bisogno di vidimazione da parte dell'ASL ed ha valore per tutto l'anno solare in corso, anche per i cittadini provenienti da altre regioni italiane. Nello stesso anno **l'assistito può usufruire di un solo ciclo di cura a carico del S.S.N.** fatta eccezione per i portatori di invalidità. **Inoltre esame impedenzometrico per bambini e ragazzi gratis** può essere richiesto tutti i venerdì dalle 14,30 alle 18,00 previa prenotazione obbligatoria. Per informazioni e prenotazioni telefonare alla signora Maria Frenda al n° **081 61 89 252**.

CONVENZIONE CRAL

E' stata rinnovata la convenzione con le **Terme di Agnano** che prevede uno

sconto del 15% dal prezzo di listino su tutti i servizi per i soci e loro familiari. Inoltre è stato recentemente inaugurato il benessere e wellness **"la nuova energia termale"**: la nuovissima ed esclusiva Day S.P.A., un'oasi di rigenerazione per corpo e mente, con le saune a calore secco naturali, la piscina termale interna con idromassaggio, il total relax, il solarium, i massaggi personalizzati per equilibrio e benessere naturale; la Beauty, remise en forme generale, con i variegati trattamenti estetici termali viso e corpo, natura e bellezza.

CINEMA SOFIA

Si ricorda a tutti i soci che la convenzione con il **cinema "Sofia"** di Pozzuoli prevede il pagamento di **3 euro** a persona per il socio e proprio nucleo familiare nei giorni feriali e di **euro 5** nei festivi e prefestivi, previa esibizione tessera. Sono esclusi però i periodi pasquali e natalizi.

CATALOGHI ESTIVI

Sono in distribuzione al CRAL i nuovi cataloghi per le vacanze: anche quest'anno ce ne sono diversi con **sconti dall'8% al 50%**, per il mare e i monti, in Italia e all'estero. Richiedeteli in segreteria al più presto onde evitare di non trovare più posto nelle mete preferite e per usufruire degli ulteriori sconti previsti per chi **"prenota prima"**.

ADOZIONI A DISTANZA

Altra encomiabile iniziativa è l'adesione sempre con solo 50 centesimi alle **Adozioni affettive a distanza**. Grazie ai soci da un anno il CRAL ha già adottato cinque bambini ai quali sarà consentito alimentarsi, studiare e curarsi senza allontanarsi dalle rispettive famiglie. Invitiamo pertanto chi non lo avesse ancora fatto ad **isciversi** in modo da poter aiutare altri bimbi bisognosi.

Dopo il successo ottenuto negli anni scorsi, il coordinamento dei CRAL della Campania promuove la terza edizione della manifestazione culturale di respiro nazionale per assegnare ai migliori autori, un

"PREMIO PER LA PROSA e LA POESIA"
denominato **"Calliope"**

Il concorso è aperto a tutti gli autori, soci di CRAL c/o loro congiunti e si articola in tre sezioni:

- sezione A poesia inedita in lingua italiana
- sezione B poesia inedita in lingua dialettale
- sezione C racconto breve o novella

Tutti gli elaborati saranno inseriti in una pubblicazione che sarà donata ad ogni autore unitamente ad un attestato di partecipazione durante la manifestazione conclusiva, con premiazione dei migliori lavori, che si terrà in un luogo prestigioso di Napoli, nel Castello del "Maschio Angioino", presumibilmente il giorno 21 giugno.

Per maggiori informazioni rivolgersi presso la segreteria del CRAL di appartenenza dove si potrà avere conoscenza del regolamento e ritirare copia della scheda di partecipazione.

LE FREQUENTI DOMANDE DEL PAZIENTE PROSTATICO ALL'UROLOGO

DOTTORE MI DICA...

di Antonio Galluccio*

Cos'è la prostata?

È una ghiandola annessa alla sfera genitale maschile, è situata sotto la vescica e circonda l'uretra, a cui in quel tratto dà il nome. La sua secrezione contribuisce a formare il liquido prostatico (sperma).

Qual'è il suo normale sviluppo?

Alla nascita è poco meno di una ciliegia; durante la pubertà aumenta di volume perché influenzata dagli ormoni maschili; a 50 anni, aumentando ancora di volume, incomincia a dare i primi disturbi urinari.

Quali sono i disturbi più frequenti?

I disturbi sono sempre legati all'aumento di volume dell'organo che deforma e schiaccia l'uretra provocando disturbi della minzione che sono:

- aumento della frequenza,
- flusso urinario debole,
- esitazione alla minzione,
- gocciolamento,
- bruciore.

Quali sono le cause dell'ipertrofia prostatica benigna?

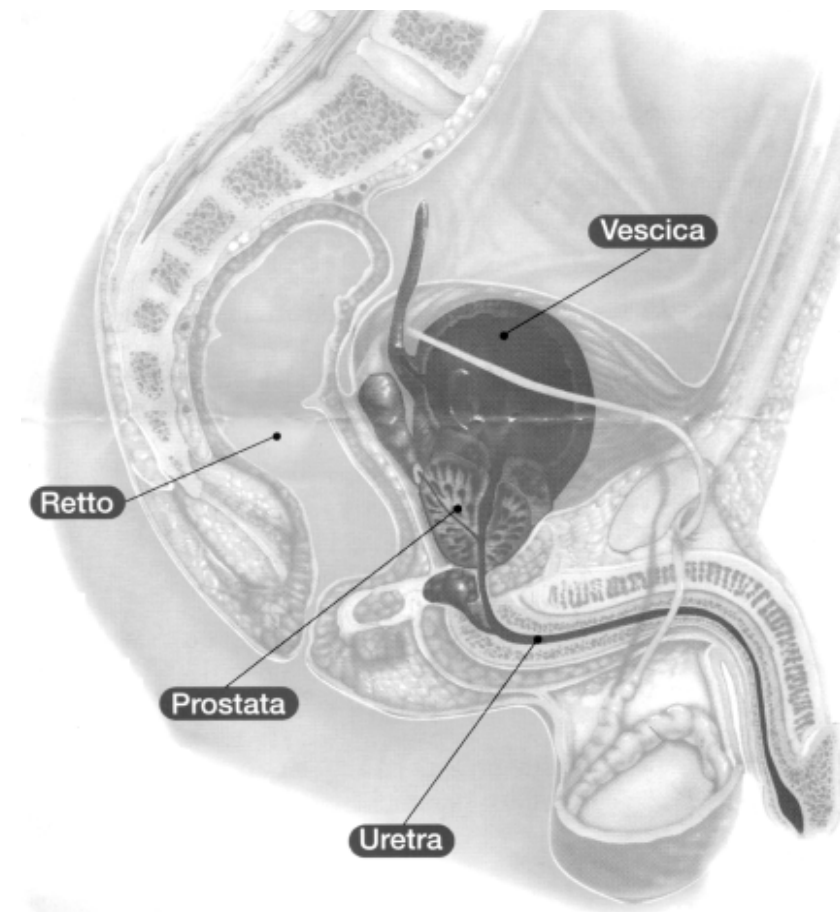
L'eziologia è tuttora sconosciuta. Si conoscono certamente fattori predisponenti, alcuni certi, altri presumibili. Tra i primi, l'età essa, infatti colpisce il 50% degli uomini oltre i 50 anni; il 90% alla ottava decade di vita. Esiste poi una predisposizione razziale: frequente nella razza bianca, l'ipertrofia prostatica è presso che assente nei cinesi, nei coreani e nei negri africani, è frequente invece nei giapponesi, nei negri del nord-America, indonesiani ed indiani.

Tra i fattori che ne influenzano la crescita: rientrano eccessi alimentari e sessuali.

Fattori presumibili sono i disturbi metabolici ed i difetti nutritivi.

E' controindicata l'attività sessuale nel prostatico?

Sicuramente non c'è nessuna controin-



dicazione se l'attività sessuale è svolta con regolarità e senza eccessi, essa può quindi avere effetti benefici.

Con l'intervento chirurgico vi sono limitazioni sessuali e comportamentali?

È bene precisare che oggi è possibile trattare quasi tutti i pazienti con la resezione endoscopica (TUR.P), per cui dopo due-tre giorni di degenza, seguiti da altrettanti di convalescenza domiciliare, si può riprendere la normale attività lavorativa. L'attività sessuale va ripresa dopo circa venti giorni dal trattamento endoscopico e dopo un mese dall'intervento tradizionale (laparotomico). È da ricordare che, come detto prima, il secreto prostatico è la parte liquida dello sperma, per cui questo, viene a mancare quasi completamente

nei pazienti sottoposti sia a terapia endoscopica che nell'intervento classico.

Queste domande ricorrono con frequenza nell'ambulatorio urologico e vengono formulate da pazienti già affetti da patologia prostatica in fase avanzata. Tuttavia una diagnosi precoce, al primo insorgere della sintomatologia è molto importante per ritardare e rallentare l'evoluzione, permettendo anche una diagnosi precoce per il carcinoma prostatico che per la frequenza è ai primi posti tra le neoplasie dell'anziano. Ciò è facilmente evitabile sottoponendosi ad un controllo specialistico annuale dopo i cinquanta anni.

***Il dott. Antonio Galluccio è Responsabile U.O.D. di Urologia.**

UN CORSO DI FORMAZIONE PER I BAMBINI DELLA SCUOLA ELEMENTARE

CONFIDENZA CON L' EMERGENZA...

di Luigi Langella*

La cultura dell'emergenza non è più un bagaglio esclusivo degli addetti ai lavori (era ora!); in ogni famiglia parlare di eventi sanitari e di emergenza sanitaria è attività che coinvolge adulti e bambini. Proprio i più giovani sono spesso interessati ad approfondire l'argomento, talvolta stimolati dal grande entusiasmo emulativo che generano le manovre in grado di aiutare gli altri. Anche i giochi di ruolo dei più piccoli iniziano ad ispirarsi ai serials televisivi di successo: ER-medici in prima linea ...ecc. ecc., così come accade per le saghe di films di fantascienza o per le più seguite serie di cartoons.

I giochi di simulazione di emergenze sanitarie sono ormai entrati anche nei videogiochi per PC o play stations.

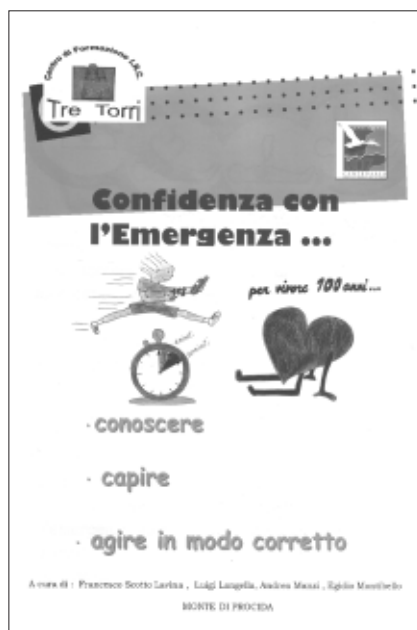
La scelta quindi di informare in maniera corretta fin dalle prime fasi della scolarizzazione è giustificata e per la verità non è una novità.

La forza dell'iniziativa consiste nell'intenzione di rinvigorire quello che è da sempre considerato l'anello più debole della "catena della sopravvivenza", il primo, la corretta chiamata del soccorso.

Il bambino a volte può essere l'unico testimone di un'emergenza sanitaria ed il suo contributo può essere prezioso.

L'ambiente scuola è il luogo istituzionale dell'educazione anche in materia di emergenza sanitaria, qui il bambino viene aiutato all'uso di un linguaggio corretto, alla conoscenza di sé e degli altri, ad acquisire delle competenze specifiche che lo condurranno ad affrontare correttamente le emergenze.

Modificare le percentuali di



La copertina dell'opuscolo di informazioni emergenziali distribuito gratuitamente ai bambini delle elementari.

sopravvivenza e le condizioni di salute invalidanti è possibile se l'impegno educativo è precoce e preciso.

E' esperienza comune che ogni manovra che coinvolga l'integrazione sensoriale si affina e si perfeziona al meglio quando viene conosciuta ed allenata fin dai primi anni del nostro percorso formativo.

Queste convinzioni ed esperienze analoghe sul territorio nazionale, hanno spinto un gruppo di volontari ad offrire la propria consulenza alle scuole elementari del Circolo didattico di Monte di Procida. L'iniziativa sostenuta dal supporto di singoli ed associazioni, vedrà i bambini della scuola elementare impegnati in un percorso di formazione che abbinerà momenti informativi a fasi di "role - playing", fasi di apprendimento ad occasioni

creative, tutte le occasioni di approfondimento verranno sorvegliate e coordinate dagli abituali garanti dell'educazione: gli insegnanti.

I bambini hanno già contribuito con i loro disegni al confezionamento di "manuali" per la conoscenza delle manovre di primo soccorso.

Gli opuscoli distribuiti nelle scuole a titolo gratuito rappresenteranno un album di informazioni, considerazioni e appunti, che ciascun bambino potrà gestire e completare.

Gli ideatori dell'iniziativa: Andrea Manzi, Egidio Montibello, Francesco Scotto di Lavinia e lo scrivente, hanno inserito all'interno del manualetto spazi dedicati alla raccolta delle impressioni (disegni, frasi, vignette...) che ciascun bambino vorrà inserire.

Con il consenso dei genitori alcuni dei momenti formativi verranno registrati e diverranno un momento propositivo per analoghe occasioni di informazione e formazione. I bambini sono da sempre degli attenti osservatori e far leva su questa loro predisposizione naturale li aiuterà a riconoscere situazioni di pericolo per sé e per gli altri e, ci auguriamo, ad evitarle.

Queste iniziative sebbene non "nuove" arricchiscono tutti gli operatori del settore sanitario che, anche in questo modo, possono ridurre le distanze tra le "industrie della salute" ed i fruitori di questo bene primario ma possono soprattutto andare orgogliosi di aver trasmesso alle nuove generazioni i germi ormai quasi estinti della disponibilità e della solidarietà.

**Il dott. Luigi Langella è Istruttore dell'Italian Resuscitation Council.*

NELLA NOTTE UN TRENO FANTASMA

TINO

311 cdx. Sedili e Agenzia SPE L. 32.500; (elettrici L. 30.000); 5.000; (lettori per auto aud. Mio e L. 1.200); Macrostagie L. 900 p.p.

★

AMARISCHIA

ORIGINE
ARCOLA
ITALIA

Squere amaro secondo
s'antico ricetta da un
monaco ischitano

Abbonamenti: con l'edizione del lunedì: Anno L. 45.500; Semestre L. 24.500; Trimestre L. 12.500; senza l'ediz. del lunedì: Anno L. 40.500; Semestre L. 21.000; Trimestre L. 11.000 C.G.P. 8/11522

MARTEDI' 2 MARZO 1976

PER 40 KM. VUOTO E SENZA GUIDA NELLA NOTTE

Treno-fantasma in folle corsa da Benevento fino a Cancellorosso

Evitata da puro caso una strage: deviato dagli scambi su un binario di manovra, il convoglio si è scontrato con un merci - Solo 4 feriti lievi - Superati senza incidenti una ventina di passaggi a livello - E' un sabotaggio oppure il gesto di uno squilibrato?

Dalla nostra redazione

CASERTA. 1 marzo

Un treno formato da due motrici elettriche parte da solo dalla stazione di Benevento, percorre, senza che vi sia nessuno a bordo, circa 40 chilometri, piomba a tutta velocità nella stazione di Cancellorosso, trova gli scambi che lo deviano verso il piazzale di manovra dove va a cozzare contro un convoglio merci: alcuni carri si sganciano, due o tre si capovolgono, uno demolisce il paraurti, supera il marciapiedi, si sbatte contro la sede del CRAL ferroviario, entrando nel locale. Ci sono per fortuna solo 4 feriti lievi, mentre i danni — che pur sono ingenti — possono considerarsi quasi irrilevanti a confronto di quello che poteva accadere.

E' un fatto ai limiti dell'incredibile, di cui non si ha ricordo degli incidenti ferroviari. Il mistero di questo treno-fantasma ha inizio dal deposito di Benevento della linea della Valle Caudina, da dove le due vetture sono partite. Che si siano messe in

Le due elettromotrici dopo l'impatto nella stazione di Cancellorosso

Campobasso: uccide l'amante e ne stermina la famiglia

Ai limiti del surreale

tendosi in salvo e riportando soltanto escoriazioni e contusioni; altrettanto fecero, ferendosi solo lievemente, altri tre ferrovieri impegnati nella complessa manovra.

Nell'impatto, violentissimo, la rimorchiata rimase completamente distrutta mentre l'elettromotrice ed il locomotore, sbalzato dal binario, riportarono seri danni; inoltre, alcuni carri frigo, sganciatisi dal Diesel, per il contraccolpo si misero in movimento e andarono ad investire due vecchi carri merci destinati alla demolizione: questi, a loro volta, dopo aver svelto e scavalcato il robusto paraurti, abbatterono una parete del locale Dopolavoro Ferroviario penetrando nella sala del bigliardo a quell'ora ovviamente vuota.

I danni furono notevolissimi ma il sinistro avrebbe potuto avere conseguenze catastrofiche. Il treno "fantasma", infatti, aveva attraversato ben nove stazioni ed una trentina di passaggi a livello aperti (l'esercizio della ferrovia della valle caudina è

sospeso durante la notte) fortunatamente senza trovare sul proprio cammino né persone né veicoli. Se poi a Canello non avesse trovato aperto lo scambio che immette ai binari dello scalo merci, il convoglio avrebbe investito un treno carico di pendolari in attesa della partenza nella vicina stazione e sarebbe stata una strage. Il caso volle, invece, che i ferrovieri FS, per l'eccessiva lunghezza del treno che stavano componendo, si vedessero costretti ad aprire lo scambio di collegamento tra le due ferrovie servendosi del binario della concessa come asta di manovra potendo così retrocedere per molti metri. Ma non basta: l'ampio fascio di binari dello scalo merci di Canello intersecava la strada provinciale con un passaggio a livello (da una decina d'anni sostituito con un sottopasso per le auto), il quale, altra circostanza fortunata, pur essendo le sbarre alzate non era impegnato da veicoli stradali allorché lo attraversarono i carri frigo in fuga. All'indomani della folle corsa

del "treno fantasma" sul quotidiano "Il Mattino" accanto del servizio sul sinistro apparve, a firma di Mario Stefanile, un corsivo dal titolo "Ai limiti del surreale" nel quale, tra l'altro, si leggeva: *"...forse azzarderei un'ipotesi fanciullesca e ossessiva, come capita talvolta di sognare a personaggi sospesi fra cronaca e realtà in virtù della loro incredibile capacità di sognare: io penso, con qualche personale ragione, non voglio negarlo, che a mettere in moto questo convoglio ferroviario nell'illusione di saperlo guidare sui binari, attraverso passaggi a livello e quiete stazioncine, sia stato uno di quegli ineffabili appassionati di trenini in miniatura (categoria alla quale io stesso da qualche anno appartengo) (...) Avere sotto gli occhi a portata di mano un treno vero senza che nessuno potesse intervenire avrà dato un pazzo batticuore a questo collezionista invasato dal demone della curiosità ed allora egli è saltato sul locomotore e il convoglio si è mosso... Forse lo scono-*



La vettura semipilota, letteralmente spezzatasi in due nel violentissimo impatto dovette seere demolita sul posto (foto alfa).

sciuto s'è trovato col cuore in gola, sopraffatto dal suo stesso gesto e sarà balzato giù gridando di paura per ciò che aveva scatenato vedendo allontanarsi nella notte quella creatura di ferro che aveva creduto di dominare come uno dei suoi trenini. No, non sono stato io, ma come lo sarei stato volentieri questo anonimo apprendista stregone, questo manovratore di treni fantasmi, questo personaggio felice un momento anche a costo di combinare dei guai...!"

L'articolo suscitò non poche critiche da parte degli irritati appassionati della ferrovia. Colui che ama i trasporti su rotaie – essi, non a torto, sostenevano – non distruggerebbe mai dei rotabili ferroviari, inoltre, possedendo almeno superficiali cognizioni in materia e sapendo pertanto quali rischi comporterebbe una simile azione non metterebbe mai in moto un treno.

Gli inquirenti, per i quali le indagini apparivano inizialmente molto complesse, concordavano su un punto: colui il quale aveva messo in moto il treno, oltre ad essere in possesso della chiave per aprire le porte dell'elettromotrice, doveva necessariamente essere un esperto di cose ferroviarie. Inspiegabile, però, appariva il fatto che il treno avesse percorso alla velocità di circa 150 km/h un tracciato ricco di strette curve e con-



A seguito del sinistro l'elettromotrice di spinta dovette subire l'...amputazione di una cabina di guida divenendo così unidirezionale ed abbisognavole quindi di essere sempre accoppiata ad una vettura pilota, ossia dotata di posto di guida ad una estremità (foto alfa).

trocurve con una discesa tra Arpaia e Santa Maria a Vico con pendenza del 25 per mille senza deragliare.

Il "giallo del treno fantasma" si risolveva dopo quindici giorni di inchiesta: un meccanico disoccupato, abitante nei pressi del Deposito FBN di Benevento Appia ed appassionato della ferrovia, andava in giro vantandosi di saper guidare una elettromotrice destando, m in tal modo, i sospetti degli inquirenti. Sottoposto

a stringente interrogatorio, il giovane confessò di essere stato lui l'autore del folle gesto e raccontò con ricchezza di particolari di essersi introdotto nottetempo nel piazzale di Benevento Appia, di aver aperto le porte pneumatiche dell'elettromotrice semplicemente abbassandone con le mani il predellino basculante, di aver alzato il pantografo e di aver invertito la marcia altrimenti il treno sarebbe finito contro il deposito, di aver messo in moto il treno e, preso dalla paura, di essere poi saltato giù. Il meccanico, compiaciuto di quanto aveva fatto, si dichiarò pronto a ripetere la bravata su un'altra automotrice e venne subito..., accontentato. La prova, avvenuta alla presenza del questore, dei funzionari di polizia e del capodeposito, riusciva... alla perfezione e il reo, ormai non c'erano più dubbi sulla sua responsabilità, imputato dei delitti di disastro ferroviario e delle lesioni colpose riportate dai quattro ferrovieri nello scalo di Cancellò, venne arrestato.

Mario Stefanile, valentissimo giornalista e scrittore, lui stesso un amante delle ferrovie e del modellismo ferroviario aveva dunque visto giusto: il pasticcio lo aveva infatti combinato proprio uno che "amava" le ferrovie, sia pure a modo suo...



Il locomotore Diesel da manovra, sbalzato dal binario nel tremendo urto, è oramai semidistrutto (foto alfa).



MOMENTI DI AT FESTE - SPETT





ATTIVITA' SOCIALI FACOLI - GITE



UNO SPLENDIDO NATALE PER I BAMBINI RICOVERATI BABBO NATALE IN PEDIATRIA

di Luisa Bove

Il giorno 21 dicembre alle 9 del mattino, nel Reparto di Pediatria del P.O. "S. Maria delle Grazie" di Pozzuoli, i bambini ricoverati già attendevano l'arrivo di Babbo Natale carico di doni. Mentre il personale medico ed infermieristico guidati dal primario dott. Francesco Saitta erano impegnati nel cosiddetto "giro di visita" nelle stanze dei piccoli degenti, Babbo Natale ed il clown Forchetta, erano impazienti, o meglio, non vedevano l'ora di rallegrare personalmente i piccoli pazienti. Intanto, fuori l'ingresso dell'unità, man mano arrivavano i giovanissimi volontari che ogni anno regalano ai bambini ricoverati uno spettacolo. Erano poco più di cento e carichi di emozione, si sono raccolti nel locale della Formazione Aziendale dove hanno potuto cambiarsi gli abiti per indossare quelli dello spettacolo e lì attendere il proprio turno per l'esibizione. A dare inizio alla tanta attesa Festa di Natale sono stati gli studenti della Scuola media statale "G.B. Angioletti" di Torre del Greco; ogni anno essi scelgono un Reparto di Pediatria tra gli ospedali napoletani ove manifestare la propria solidarietà a chi si trova in condizione di temporanea sofferenza. Quest'anno i validissimi ragazzi di Torre del Greco



Animatori e alunni intrattengono con il loro spettacolo i piccoli pazienti (foto Nardi).

hanno scelto il nostro Ospedale, rivelando attraverso la loro performance di essere veri esperti nel regalare spensieratezza ed allegria ai piccoli ospiti della Pediatria. Dopo la loro prestazione si sono esibite le piccole le piccole danzatrici della scuola di danza "Emozioni in punta di piedi" di Villaricca che, sulle note di un medley di musica napoletana, hanno ballato e coinvolto nella danza parte dei piccoli spettatori e del personale. La presenza dei massimi dirigenti della ASL NA2 dott. Raffaele Ateniese (Direttore

generale), dott. Carlo Fago (Direttore sanitario), dott. Giuseppe Ferraro (Direttore amministrativo), del dott. Luigi Vocca (Ufficio Scolastico Regionale), dei Sindaci del territorio, dei Dirigenti scolastici del IV Circolo Didattico e Scuola media statale "Pergolesi 1" di Pozzuoli, dei Primari dell'Ospedale, del CRAL, del gruppo di animazione S. Santoro, ha misurato ancora una volta la sensibilità degli adulti verso il mondo dell'infanzia, specie quando questa è sofferente. Una breve pausa tra una esibizione e l'altra ha permesso al Direttore Generale della ASL NA2 di porgere gli auguri di Natale ai bambini ricoverati, ai loro familiari e a tutti gli ospiti intervenuti, ringraziando tutti coloro che, con grande disponibilità, agiscono per il benessere fisico e psichico dei bambini. La manifestazione, organizzata dai docenti della "Scuola in Ospedale" si è conclusa con il classico concerto di Natale per soli flauti suonato dai ragazzi della Scuola "Pergolesi 1". Le dolci note toccate dai giovanissimi musicisti e la splendida scenografia allestita nel Reparto, hanno fatto sì che ogni persona intervenuta alla manifestazione, sia ritornata nella propria realtà con il cuore carico di emozione. Che splendido Natale per i piccoli della Pediatria!!!



Da sin. il caposala Procolo Sauzullo il clown Forchetta Babbo Natale ed un'animatrice posano con una bimba (foto Nardi).

IN BICICLETTA CON UN SACCO STRACOLMO DI DONI

LA BEFANA È TORNATA IN CORSIA

di Luisa Bove*

Anche quest'anno, in occasione dell'Epifania, nel Reparto di Pediatria, il 6 gennaio è stata organizzata una giornata ricreativa per i bimbi ricoverati con lo scopo di far loro trascorrere lieti momenti ed aiutarli a superare quella sensazione di nostalgia per ciò che hanno dovuto lasciare a casa proprio il giorno della festa a loro dedicata: la Befana.

E' arrivata in... bicicletta al quinto piano la Befana, e non a cavalcioni di una scopa e ad attenderla per accompagnarla nelle stanze dei bambini per la consegna delle calze e dei giocattoli, c'era, fedelissimo all'appuntamento, il Vescovo di Pozzuoli Sua Eccellenza Gennaro Pascarella, i gruppi di volontari di Quarto: "Associazione Antonio Fabiano" e "Madre Tersi di Calcutta", i Consiglieri del CRAL e le docenti della "Scuola in Ospedale".

Sua Eccellenza ha regalato ai bambini tante carezze e sorrisi, ai loro familiari tanta serenità; con essi dopo si è seduto per assistere alla magica esibizione di Don Rodrigo: abile prestigiatore che ogni anno regala uno spettacolo di magia ai piccoli ricoverati incantando grandi e piccini con tanti giochi di prestigio. Al termine dello spettacolo di incantesimo, il Primario, dott. Francesco Saitta ha ringraziato tutti i partecipanti per l'affettuosa dimostrazione di solidarietà e sensibilità, ha ringraziato e salutato Sua Eccellenza Gennaro Pascarella e si è congratulato con le docenti della "Scuola in Ospedale" e con i componenti del CRAL per la bellissima giornata dedicata ai bambini. Infine si ringraziano coloro che con grande generosità hanno contribuito a riempire il sacco della Befana di tanti giocattoli da donare ai piccoli della Pediatria.

**Luisa Bove è Responsabile della "Scuola in Ospedale".*



LA FINANZIARIA 2007 E I SUOI EFFETTI SULLA RIFORMA DEL T.F.R. E I FONDI PENSIONISTICI

di Antonio Balzano*

La legge finanziaria anticipa al 1 gennaio 2007 l'entrata in vigore del decreto 252/2005 sulla previdenza complementare.

Pertanto, i lavoratori del settore privato dovranno scegliere se destinare il proprio tfr ad una forma pensionistica complementare entro il 30 giugno 2007 ovvero entro sei mesi dall'assunzione, se successiva al 1 gennaio 2007.

Allo stato attuale la nuova disciplina non interessa i pubblici dipendenti; per i quali continua a trovare applicazione la normativa vigente fino al 31 gennaio 2006.

L'estensione e l'armonizzazione delle nuove regole per i dipendenti pubblici sono attualmente all'ordine della trattativa che si apre nel corrente mese di gennaio tra il Governo e le parti sociali in materia di previdenza, in quanto si stanno stringendo i tempi per l'estensione della riforma del Tfr al pubblico impiego.

Del resto l'estensione della riforma al pubblico impiego è caldamente sollecitata dai sindacati.

Nei prossimi sei mesi tutti i lavoratori dipendenti del settore privato iscritti alla previdenza obbligatoria prima del 29.4.1993, e che al 1 gennaio scorso non avevano ancora aderito ad alcun fondo pensione, potranno scegliere per versare una sola parte del loro T.f.r.

(N.B. i dipendenti del S.S.N. sono iscritti al T.f.s.) maturando alla previdenza complementare, al contrario degli altri lavoratori del settore privato per i quali la devoluzione del T.f.r. è invece totale.

In caso di mancata decisione, scaduto il termine del 30.6.2007, scatterà il "silenzio assenso", così il datore di lavoro sarà tenuto a trasferire il tfr ad un fondo.

Invece, comunicando la propria scelta entro giugno 2007, il lavoratore privato potrà decidere di conservare la liquidazione oppure di aderire ad un fondo contrattuale, cioè promosso da un contratto sindacale, o, se l'azienda ha aderito a più fondi, a quello individuato d'intesa con i sindacati.

Per meglio conoscere i destinatari della riforma del trattamento di fine lavoro dobbiamo cercare di comprendere le peculiarità dei due regimi liquidativi pubblici (come innanzi specificato): il tfr (trattamento di fine rapporto) e il t.f.s. (trattamento di fine servizio).

Tra i due regimi previdenziali esistono delle differenze peculiari che lo schema sotto riprodotto ci aiuterà a comprendere:

TRATTAMENTO DI FINE RAPPORTO (T.F.R.)

Il T.F.R. è il trattamento che viene erogato alla fine del rap-

porto di lavoro ai dipendenti, aventi titolo, con le modalità regolate in base all'art. 2120 del codice civile.

TRATTAMENTO DI FINE SERVIZIO (T.F.S.)

Il T.F.S. (indennità premio di servizio) l'indennità premio di servizio viene erogata al personale iscritto da almeno un anno alla ex INADEL (ora INPDAP), (legge 152/68 e legge 440/87).

Peculiarità dei due regimi liquidatori, T.F.R./T.F.S., in relazione al rapporto di lavoro ed alla data di assunzione.

SONO OBBLIGATORIAMENTE IN REGIME T.F.R.

a) Tutti i dipendenti assunti con contratto di lavoro a tempo determinato in essere al 30.5.2000;

b) Tutti i dipendenti assunti con contratto di lavoro a tempo indeterminato dal 1.1.2001.

SONO OBBLIGATORIAMENTE IN REGIME T.F.S (o I.P.S.)

a) Tutti i dipendenti assunti a tempo indeterminato nella pubblica amministrazione entro il 31.12.2000, anche in caso di successivo passaggio, a qualsiasi titolo, da un ente ad un altro purché senza soluzione di conti-

nuità e a tempo indeterminato.

L'adesione ai fondi appare conveniente per i lavoratori giovani che hanno la possibilità di accumulare capitali consistenti con maggiori rendimenti.

Per i dipendenti pubblici, compresi quelli degli enti locali e del Ssn, sono necessari ulteriori accordi tra le amministrazioni pubbliche e le organizzazioni sindacali, ad eccezione della scuola dove è già operativo il "fondo scuola Espero", nato a seguito dell'accordo del 14.3.2001 tra le organizzazioni sindacali di categoria e l'Aran.

Il fondo è operativo dal 1 gennaio 2005 ed è un fondo a capitalizzazione individuale e a contribuzione definita (1% della retribuzione annuale derivante dalla posizione stipendiale, dall'I.I.S. e dalla 13° mensilità).

Ad assicurare tempi stretti per l'estensione delle regole sul T.f.r. ai pubblici dipendenti è stato il

ministro per le Riforme e Innovazioni nella Pubblica Amministrazione Nicolais, che, in un'intervista, ha comunicato la costituzione di un gruppo di lavoro con il Ministero del Tesoro che dovrà completare entro la fine del mese di gennaio la definizione della previdenza complementare anche per il pubblico impiego.

I problemi comunque non sono ancora stati risolti, il principale è che al momento non ci sono i fondi complementari per i dipendenti del settore pubblico.

Il fondo della scuola, come sopra accennato, "Espero" ha raggiunto attualmente meno di 1.500 adesioni su un potenzialità di 886 mila addetti.

Per i fondi di ministeri e parastato manca ancora il parere del Tesoro.

Per gli Enti Locali e i dipendenti del S.S.N. non c'è l'avallo della Conferenza regioni e autonomie locali.

Per gli assunti prima del 2001, rispetto al settore privato, manca la convenienza a passare dall'indennità di fine servizio (T.f.s.) al trattamento di fine rapporto (T.f.r.) e, da non sottovalutare, per i fondi complementari pubblici solo la quota versata dai lavoratori è reale, mentre quella delle amministrazioni è virtuale.

Allo stato attuale le problematiche sono ancora accese e non vi sono novità tali da allarmare tutto il settore pubblico.

Spero di aver evitato inutili allarmismi, visto che siamo ancora nell'incertezza più assoluta, mi riservo di approfondire tempestivamente l'argomento nel prossimo articolo appena saranno emanati atti significativi sulla materia.

**Il dott. Antonio Balzano è Consulente Previdenziale A.R.P.A.C.*

LA CARA COLLEGA E' SCOMPARSA PREMATURAMENTE IN RICORDO DI LUCIA FERONE

Disponibilità e coraggio: queste le doti che hanno sempre caratterizzato la nostra collega...la nostra amica Lucia.

Sin dall'inizio del suo ingresso nella nostra ASL primeggiava per il senso del dovere, dell'amicizia e della disponibilità verso tutti. Chiunque l'abbia conosciuta veniva colpito dalla sua grande fede in Dio tradotta in un vissuto cristiano, nel rispetto dell'altro, nell'accoglienza e nella solidarietà espressa anche in progetti oscuri a tutti, perché lei dava "senza ostentarlo"; ma ciò che colpiva di più in Lucia, era la capacità di sorridere anche nelle vicende più dolorose, compresa la malattia che l'aveva colpita, senza intaccare la sua straordinaria capacità di guardare con ottimismo al futuro.

Di Lucia ci mancherà la sua positività, la risata di chi conosce il vero dolore, e per questo combatte, la capacità di trasmettere serenità e fiducia.

Carla Molino e tutte e sue amiche





I BAMBINI ADOTTATI DAL CRAL ASPETTANO LE VOSTRE LETTERE

SCRIVETE LORO

a cura di **Pasquale D' Avascio**

Caro gruppo C.R.A.L., è un vero piacere per me scrivervi. Vi sono molto grato per le vostre preghiere.

Prego per voi e per le vostre famiglie. Credo che Dio abbia un piano per le vostre vite. Tutti voi siete molto importanti per me. Vi ringrazio per i vostri regali. Spero e credo che Dio vi aiuti in tutto ciò che fate. Vi saluto nel nome di Padre Dio Onnipotente.

Come vanno le vostre attività? Io ho giocato tanto a calcio nelle vacanze.

Come avete passato le vacanze? Io non sto così male, sia lodato Dio. Il Centro ha organizzato i festeggiamenti per il 1° maggio (festa dell'agricoltura), il 28 maggio (festa della mamma) e per l'11 giugno (giornata internazionale del bambino). Si festeggiano anche nel vostro paese? Negli stessi giorni? Prego per voi e per le vostre famiglie. Dio vi benedica. Vi saluto con amore, Gerson Zephyrin.

Cari Amici, Come state?

Io e i miei genitori stiamo molto bene.

Come avete festeggiato il Natale?

Io l'ho festeggiato con i miei amici al Centro Compassion.

Ho ricevuto il vostro dono di Natale*, pari a 112.57 birr (valuta locale), col quale mi hanno comprato una coperta e un cuscino. Grazie di cuore!

Adesso ci sono le vacanze scolastiche. Qui fa caldo.

Mi farebbe molto piacere ricevere una vostra lettera con una foto.

Partecipo sempre alla scuola domenicale. Per favore, pregate per me.

A risentirci. Ciao, Beharnesh Wolde.

***Tutti i bambini del Centro ricevono un dono a Natale indipendentemente dal contributo dei sostenitori.**

Cari sostenitori C.R.A.L., spero stiate bene di salute insieme a tutte le vostre famiglie. Questa è la seconda lettera, aspetto con ansia ancora la risposta alla mia prima lettera che vi ho inviato. In questa lettera vi chiedo di pregare per me, io sto prego tanto per voi però per favore rispondetemi. Volevo dirvi che per il giorno della madre sono stato al progetto. Ci hanno dato degli antiparassitari, nel giorno della madre mi sono molto divertito, poi abbiamo anche festeggiato i 45 anni della chiesa che grazie alle vostre preghiere è stata ampliata ed è molto bella. Il primo maggio si festeggiano i lavoratori. A scuola rendiamo grazie a Dio perché possiamo andare a scuola e io sono molto bravo. Per favore pregate per il mio nonno paterno e la mia famiglia. Quando festeggiate voi il giorno della mamma? La settimana santa l'ho passata con gli zii. Bene, volevo sapere come avete passato la settimana santa e cos'avete mangiato. Vi saluto con baci e abbracci. Kevin Lozano



Per tutti coloro che volessero scrivere ai bambini adottati è importante ricordare quanto segue: le lettere vanno indirizzate tutte a Compassion Italia Onlus via Corio 15 - 10143 Torino indicando sempre il codice del sostenitore (IT 10 05 692) e i seguenti codici per i bambini: Marie Alemu Mekuria ET 6060140 - Kato Caxton UG 2200155 - Beharnesh Wolde ET 3170008 - Gerson Zephyrin HA 7180190 - Kevin Lozano H02230008

Per ulteriori informazioni: www.compassion.it oppure tel. 011.7710212

CURIOSITA' E STRANEZZE

11 SETTEMBRE: UNA DATA FATIDICA

L'undici settembre 2001 è una data che nessuno dimenticherà mai: è il giorno dell'attentato alle torri gemelle di New York che ha cambiato il corso della storia. Siamo in tanti ad associare questa data a questo unico tremendo avvenimento, ma come risulta da queste righe, nel corso degli ultimi cinque secoli, proprio in questo giorno sono accaduti altri importanti avvenimenti.

Eventi

1297 - Battaglia di Stirling Bridge - Gli scozzesi di William Wallace sconfiggono gli inglesi.

1541 - Santiago del Cile viene distrutta da tribù indigene.

1609 - Viene annunciato un ordine di espulsione contro i musulmani non convertiti di Valencia; sarà l'inizio dell'espulsione di tutti i musulmani della Spagna.

- Henry Hudson sbarca sull'isola di Manhattan.

1683 - Giovanni Sobieski libera Vienna dall'assedio turco e ferma per sempre l'avanzata ottomana - islamica in Europa.

1709 - Battaglia di Malplaquet - Gran Bretagna, paesi Bassi ed Austria sconfiggono la Francia.

1714 - Barcellona si arrende alle armate spagnole e francesi, nel corso della Guerra di successione spagnola.

1776 - La conferenza di pace Britannico-Americana di Staten Island non riesce a fermare la nascente rivoluzione Americana.

1777 - Battaglia di Brandywine.

1789 - Alexander Hamilton viene nominato primo Segretario di Stato del Tesoro degli Stati Uniti.

1814 - Battaglia di Plattsburgh.

1847 - La più nota canzone di Stephen Foster, Oh! Susanna, viene eseguita per la prima volta in

un saloon di Pittsburgh (Pennsylvania).

1857 - Coloni Mormoni e Indiani Paiute massacrano 120 pionieri a Mountain Meadows (Utah).

1858 - George Mary Searle scopre l'asteroide 55 Pandora.

1894 - San Marino adotta l'Inno Nazionale della Repubblica.

1906 - A Johannesburg (Sudafrica) Gandhi dà inizio a una forma di lotta non violenta cui viene dato il nome di satyagraha.

1914 - L'Australia invade la Nuova Britannia, sconfiggendo il contingente tedesco ivi presente.

1919 - I marines statunitensi invadono l'Honduras.

1921 - Fatty Arbuckle viene arrestato per stupro.

1922 - Inizia il Mandato britannico in Palestina.

1926 - Fallito tentativo di assassinio di Benito Mussolini.

1931 - Salvatore Maranzano viene ucciso dagli scagnozzi di Lucky Luciano.

1940 - George Stibitz esegue la prima operazione da remoto su un elaboratore.

1941 - Inizio degli scavi per la costruzione del Pentagono. La marina militare statunitense riceve l'ordine di attaccare i sottomarini tedeschi.

1943 - Truppe tedesche occupano la Corsica e il Kosovo-Metohien, inizio della liquidazione del Ghetto a Minsk e Lida da parte dei nazisti.

1944 - Le prime truppe dell'esercito statunitense attraversano il confine occidentale della Germania nazista.

1948 - Henri Queuille diviene Primo Ministro di Francia.

1951 - Florence Chadwick attraversa la Manica a nuoto dall'Inghilterra alla Francia, e diventa la prima donna ad aver compiuto la traversata in entrambe

le direzioni.

1960 - Si chiude a Roma la XVII Olimpiade.

1961 - Fondazione del WWF.

1965 - La 1a divisione di cavalleria statunitense arriva in Vietnam.

1972 - Si chiude a Monaco di Baviera la XX Olimpiade.

1973 - Cile: golpe militare di Augusto Pinochet rovescia il governo, il presidente Salvador Allende muore durante le ultime fasi di assalto al palazzo presidenziale.

1990 - Céline Dion pubblica il suo primo album in lingua inglese, intitolato Unison.

1992 - La Foiba di Basovizza (TS) diventa Monumento Nazionale.

1996 - USA: emissione dei francobolli commemorativi di Glenn Miller, Count Basie, Tommy & Jimmy Dorsey, Benny Goodman (serie Big Band Leaders).

1997 - La Scozia vota per ristabilire il proprio Parlamento, dopo 290 anni di unione con l'Inghilterra e nel 700° anniversario della Battaglia di Stirling Bridge.

1998 - Il consigliere indipendente Kenneth Starr invia un rapporto al Congresso degli Stati Uniti, nel quale accusa il Presidente Bill Clinton di 11 possibili reati che prevedono l'impeachment.

2000 - Attivisti protestano contro il meeting del World Economic Forum a Melbourne, Australia.

2001 - Attacco terroristico dell'11 settembre 2001: negli Stati Uniti, dei terroristi islamici dirottano quattro aerei di linea. Due si schianteranno sulle torri gemelle del World Trade Center di New York che poi crolleranno, uno colpisce il Pentagono a Washington, il quarto precipita al suolo nei pressi di Pittsburgh in Pennsylvania. In totale rimangono uccise quasi 3.000 persone.

PER LA PRIMA VOLTA UNA DONNA NELLA SQUADRA DEL CRAL

INIZIA L' INTERAZIENDALE DI TENNIS

di **Adriano Scoppetta**

Ritorna puntualmente il torneo interaziendale di tennis, organizzato da qualche anno da alcuni tra i CRAL più importanti della Campania con la collaborazione del maestro Cosmo Gaudino presidente del Tennis Club Euro. Una piacevole novità quest'anno, la squadra del "CRAL S. Maria delle Grazie" si arricchisce di una presenza femminile: la dott.ssa Maria Giurbino che ha raggiunto un livello tale da non sfigurare tra i dieci partecipanti della nostra formazione. Gli altri componenti, scelti dal sottoscritto secondo le loro qualità e disponibilità sono: Salvatore De Stefano (tecnico di laboratorio), Antonio Intermoia (medico), Alfredo Romano, Alberto Marvaso, Ennio Manzo, Gennaro Pepe, Antonio Gambardella, Carlo Carli e lo scrivente. Alla manifestazione partecipano nove Aziende divise in due gironi, uno da quattro e l'altro da cinque, al termine dei quali passeranno il turno le prime due classificate. Le partite si giocheranno una a settimana su campi di terra battuta, ogni incontro prevede due singolari e un doppio e verrà assegnato un punto per ogni gara vinta. Il torneo viene sponsorizzato dalla FITEL (Federazione Italiana Tempo Libero) che dedicherà ampio spazio degli avvenimenti sul proprio giornale e premierà i vincitori al termine della manifestazione.

GIRONE A

SEPSA
ASL NA 2
T.C. EURO
POLIZIA DI STATO
COMUNE DI POZZUOLI

GIRONE B

NAPOLETANA GAS
 BANCA UNICREDIT
 ARIN
 CREDITO ITALIANO
 ASL NA 1

CALENDARIO TORNEO FITEL 2007		
GIRONE A		
T.C. EURO - POLIZIA DI STATO	LUN. 05/03/2007	ORE 19:00
SEPSA - ASL2	MAR. 06/03/2007	ORE 18:00
COMUNE DI POZZUOLI	RIPOSO	
SEPSA - POLIZIA DI STATO	MER. 14/03/2007	ORE 18:00
ASL 2 - COMUNE DI POZZUOLI	VEN. 16/03/2007	ORE 18:00
TC. EURO	RIPOSO	
SEPSA - COMUNE DI POZZUOLI	LUN. 19/03/2007	ORE 19:00
POLIZIA DI STATO	RIPOSO	
SEPSA - T.C. EURO	MER. 28/03/2007	ORE 18:00
POLIZIA DI STATO - C. DI POZZUOLI	VEN. 30/03/2007	ORE 18:00
ASL 2	RIPOSO	
T.C. EURO - COMUNE DI POZZUOLI	LUN. 02/04/2007	ORE 18:00
ASL2 – POLIZIA DI STATO	GIO. 05/04/2007	ORE 19:00
GIRONE B		
ARIN - S. PAOLO IMI	SAB. 10/03/2007	ORE 09:00
NAPOLETANA GAS - B. UNICREDIT	DOM. 11/03/2007	ORE 10:00
ASL NA 1	RIPOSO	
NAPOLETANA GAS - S. PAOLO IMI	SAB. 17/03/2007	ORE 12:00
B. UNICREDIT – ASL NA 1	DOM. 18/03/2007	ORE 10:00
ARIN	RIPOSO	
NAPOLETANA GAS - ASL NA 1	SAB. 24/03/2007	ORE 09:00
B. UNICREDIT – ARIN	DOM. 25/03/2007	ORE 10:00
S. PAOLO IMI	RIPOSO	
NAPOLETANA GAS – ARIN	DOM. 01/04/2007	ORE 10:00
S. PAOLO IMI – ASL NA 1	MAR.03/04/2007	ORE 18:00
B. UNICREDIT	RIPOSO	
ARIN – ASL NA I	GIO. 12/03/2007	ORE 18:00
B. UNICREDIT – S. PAOLO IMI	DOM. 15/04/2007	ORE 10:00
NAPOLETANA GAS	RIPOSO	

APERTE LE ISCRIZIONI AL TORNEO DI MINI CALCIO 2007

Nell'ambito delle attività sportive il Cral, dopo lo stop dello scorso anno, ha intenzione di organizzare una serie di partite di minicalcio a carattere amatoriale, pertanto tutti i soci interessati possono presentare in Segreteria, entro il 31 marzo, un elenco composto da un massimo di 12 giocatori tra cui è possibile inserire un portiere "esterno" ed un "ottomestrale" o dipendente di una ditta convenzionata con l'ASL. Si pregano i responsabili delle squadre di ritirare al più presto, presso la segreteria Cral, il modulo per l'iscrizione che dovrà essere consegnato con i nomi dei partecipanti e con i rispettivi certificati per l'idoneità all'attività sportiva (rilasciati dal medico curante) e una cauzione di 10 euro a persona.